

Pytania i odpowiedzi do zapytania ofertowego na wyłonienie Wykonawcy robót budowlanych w zakresie modernizacji placu zabaw w parku im. Stanisława Skalskiego, os. Dywizjonu 303, dz. nr 137/8 obr. 7 Nowa Huta w ramach budżetu obywatelskiego dzielnic - nr zadania ZZM/DIR/O-XIV-4/17, dla ZZM w Krakowie.



Zarząd  
Zieleni Miejskiej  
w Krakowie

ZZM.15097.17.M.455.224.BR

Kraków, dnia 24 października 2017 r.

### Do wszystkich Wykonawców

Dotyczy: zaproszenia do złożenia oferty w trybie zapytania ofertowego na wyłonienie Wykonawcy robót budowlanych w zakresie modernizacji placu zabaw w parku im. Stanisława Skalskiego, os. Dywizjonu 303, dz. nr 137/8 obr. 7 Nowa Huta w ramach budżetu obywatelskiego dzielnic - nr zadania ZZM/DIR/O-XIV-4/17, dla ZZM w Krakowie

### PYTANIA I ODPOWIEDZI, WYJAŚNIENIA DO ZAPYTANIA OFERTOWEGO

Szanowni Państwo,

Informujemy, iż Zamawiający przedstawia poniżej treść pytań i udzielonych odpowiedzi oraz wyjaśnień do treści zapytania ofertowego, w postępowaniu na wyżej opisany zakres przedmiotowy.

#### Pytanie nr 1:

**Czy na potrzeby zamówienia należy zakupić urządzenia gotowe posiadające odpowiednie atesty i certyfikaty, czy Zamawiający dopuszcza możliwość montażu urządzeń zabawowych wykonanych indywidualnie wg. załączonego projektu, a następnie certyfikację placu zabaw?**

#### Odpowiedź nr 1:

Zamawiający informuje, iż w projekcie zastosowano typowe certyfikowane urządzenia zabawowe, produkowane seryjnie. Zamawiający dopuszcza możliwość montażu urządzeń równoważnych zgodnie z załączonym projektem, przy spełnieniu opisanych właściwości, funkcji i parametrów, dopuszczając proporcjonalną tolerancję w odniesieniu do rozmiarów i wymiarów odpowiednio +/- 5%.

#### Pytanie nr 2:

**Czy Zamawiający może podać więcej szczegółów dotyczących parametrów projektowanych urządzeń placu zabaw tj. materiał, wymiary elementów np. przekrój słupów dla huśtawki a także standardy techniczne i jakościowe tych urządzeń np. sposób wykończenia materiału, na które powołuje się w opisie na stronie 23.**

#### Odpowiedź nr 2:

Zamawiający przedstawia poniżej dodatkowe informacje.

Materiał dla urządzeń zabawowych:

Drewno dębowe olejowane (impregnowane pigmentowym olejem OSO) z ocynkowanymi elementami stalowymi)

Elementy łączące – stal nierdzewna lub ocynkowana

Liny ze stalowym rdzeniem (aluminiowe bądź z tworzywa sztucznego)

Zamawiający nie zna szczegółów technicznych zaprojektowanych urządzeń typowych.

Dodatkowy opis do elementu Podwójna huśtawka

Przekrój belki 24 cm

---

Zarząd Zieleni Miejskiej w Krakowie

Adres biura i korespondencyjny: ul. Reymonta 20, 30-059 Kraków;

tel. 12 – 20 – 10 – 240, fax. 12 – 34 – 18 – 487;

e-mail: [przetargi@zgm.krakow.pl](mailto:przetargi@zgm.krakow.pl) [www.zgm.krakow.pl](http://www.zgm.krakow.pl) <http://zgm.krakow.pl/index.php/przetargi.html>

Pytania i odpowiedzi do zapytania ofertowego na wyłonienie Wykonawcy robót budowlanych w zakresie modernizacji placu zabaw w parku im. Stanisława Skalskiego, os. Dywizjonu 303, dz. nr 137/8 obr. 7 Nowa Huta w ramach budżetu obywatelskiego dzielnic - nr zadania ZZM/DIR/O-XIV-4/17, dla ZZM w Krakowie.

Fundamenty elementu zabawowego huśtawki:

A – 700x700 mm, głębokość – 1,100 m (2x)

Pod stopy zagęszczony żwir gr. 150 mm

Po zainstalowaniu elementu zabawowego zalać betonem C16/20, górna krawędź -0,20 m pod końcowym poziomem nawierzchni bezpiecznej, górne krawędzie stop zaokrąglić wg ČSN 1176

±0,000 = końcowy poziom nawierzchni bezpiecznej

Dodatkowe parametry do odczytania z plików \*dwg.

**Pytanie nr 3:**

**Czy deska tarasowa z jesionu termowanego ma być dodatkowo olejowana?**

**Odpowiedź nr 3:**

Zamawiający informuje, iż nie wymaga dodatkowego olejowania deski tarasowej z jesionu termowanego.

**Pytanie nr 4:**

**Czy siedziska ujęte w pozycji „drewniany podest wraz z siedziskami” pokazano białymi prostokątami na rzucie technicznym? Jakie wymiary mają projektowane siedziska i jak są skonstruowane?**

**Odpowiedź nr 4:**

Zamawiający informuje, iż siedziska na rzucie opisane w pytaniu pokazano białymi prostokątami na rzucie technicznym. Siedziska zaprojektowano w postaci drewnianych kostek (sześciątów). Wymiary do odczytania w widoku z góry – plik ‘Park Skalskiego – PZT’.

**Pytanie nr 5:**

**Czy w ramach zamówienia przewidziane jest wykonanie nasadzeń zgodnie z projektem, czy jedynie prace ujęte w załączonym przedmiarze robót?**

**Odpowiedź nr 5:**

Zamawiający informuje, iż zamówienie nie obejmuje wykonania nasadzeń roślin.

**Pytanie nr 6:**

**Czy zamawiający doda brakujące rysunki, które są wymienione w ogłoszeniu, ale nie można ich pobrać tj:nawierzchnia\_mineralne\_przekroj, projekt\_konstrukcji, pzt\_cad**

**Odpowiedź nr 6:**

Zamawiający informuje, iż brakujące pliki przesyła w załączeniu, są one też dostępne w folderze desktop i na stronie internetowej pod zapytaniem.

Jednocześnie Zamawiający informuje, iż powyższe pytania i odpowiedzi, wyjaśnienia do zapytania wraz z załączonymi plikami, stanowią jego integralną część, a przy tym z uwagi na ich zakres i charakter oraz termin wprowadzenia wpływają na konieczność przedłużenia terminu składania ofert.

Dlatego też, Zamawiający zawiadamia, iż termin składania ofert ulega zmianie na dzień 27.10.2017 r., przy czym godzina składania ofert oraz miejsce pozostają bez zmian.

DYREKTOR  
Zarządu Zielonej Miejskiej w Krakowie  
Piotr Kempf

Otrzymują:

1. Uczestnicy postępowania;
2. a/a.

Zarząd Zieleni Miejskiej w Krakowie

Adres biura i korespondencyjny: ul. Reymonta 20, 30-059 Kraków;

tel. 12 – 20 – 10 – 240, fax. 12 – 34 – 18 – 487;

e-mail: [przetargi@zzm.krakow.pl](mailto:przetargi@zzm.krakow.pl) [www.zzm.krakow.pl](http://www.zzm.krakow.pl) <http://zzm.krakow.pl/index.php/przetargi.html>